



EATERY
eatery



TAFELSTERN
professional porcelain



ESSEN IST DER NEUE LEBENSSTIL

Essen zu gehen ist nicht mehr Statussymbol sondern Ausdruck davon, wie man sich und die Welt sieht. Befreit von der steifen Etikette mutieren Restaurants zu erweiterten Wohnzimmern. Hier findet das moderne Ich Entspannung, gesunden Genuss oder Begegnung. Ein Wandel, der sich in der privateren Architektur genauso zeigt wie in der lässigeren Speisenpräsentation. EATERY gibt diesem Trend das passende Setting.

Eating out is no longer a status symbol, but a statement about how we see ourselves and the world. Freed from stiff and formal etiquette, restaurants are mutating into an extension of our living rooms. They are where aficionados of modern lifestyle meet, find relaxation or healthy enjoyment. A revolution that is shown not only in the more private interior design just as much as in the presentation of the cuisine. EATERY provides a perfect setting for this trend.

Sortir pour manger n'est plus un moyen d'afficher son statut, mais l'expression de son rapport au monde. Affranchis de cette étiquette guindée, de nombreux restaurants se transforment en de grands salons. Le « je » moderne y trouve détente, plaisir sain et rencontres. Une mutation qui s'affiche jusque dans l'architecture, plus intime, comme dans la présentation des plats moins élaborée. EATERY fournit à cette tendance le décor qui lui correspond.

Salir a comer ya no es un símbolo de estatus, sino más bien la expresión de cómo uno se ve a sí mismo y al mundo. Despojados de los rígidos protocolos, los restaurantes se convierten en una ampliación de nuestras salas de estar. Es aquí donde los más modernos se reúnen, se relajan y disfrutan de forma saludable. Esta transformación no solo se refleja en un interiorismo más privado, sino también en una presentación de los platos más desenfadada. EATERY crea el marco perfecto para esta tendencia.





Bowls in allen Schattierungen ersetzen die klassischen Teller. Der perfekte Rahmen für Clean Eating. Frisch Zubereitetes wird eng geschichtet und übersichtlich drapiert.

Bowls in all shades, shapes and patterns are the alternative to classic plates. The perfect setting for Clean Eating. Freshly prepared foods are tightly layered and attractively draped.

Dans toutes les nuances possibles, les bols viennent remplacer les assiettes traditionnelles. Le cadre idéal d'une Alimentation saine. Les mets fraîchement concoctés sont dressés côte à côté et soigneusement mis en valeur.

Los cuencos en todas sus versiones sustituyen al clásico plato. Se trata del recipiente perfecto para la comida saludable. Los alimentos frescos se colocan por capas y se adornan de forma atractiva.





Speisen wird zur sinnlich-spirituellen Zeremonie. In abgedeckelten Schalen oder Bambusdämpfern servierte Gerichte sensibilisieren den Gast für Aromen und Temperierung. Das klare Arrangement des Essens auf schlanken Porzellan-Coupetellern aus zartem Noble China spiegelt die Lust auf maßvollen Genuss. Gekonnt eingesetzte Elemente aus Holz und Porzellanteile mit ungewöhnlichem Dekor setzen Akzente.

Eating becomes a sensual, spiritual celebration. In bowls with lids or bamboo steamers, the dishes served sensitise guests to delicate aromas and finely tempered delights. The clarity of the arrangement of foods on plain and simple porcelain coup plates in delicate Noble China reflects the passion for restrained indulgence. Masterly arrangements of elements in wood and porcelain with unusual decors set eye-catching accents.

Se restaurer devient un moment solennel de sensualité et de spiritualité. Les plats servis dans des bols ou des paniers à vapeur en bambou sensibilisent les hôtes aux arômes et aux températures. Le dressage du repas clairement ordonné sur de sobres coupelles en porcelaine Noble China délicate reflète le désir de s'adonner à un plaisir contenu. Des éléments en bois et en porcelaine habilement intégrés à un décor pour le moins inhabituel mettent le tout en valeur.

Comer se convierte en un ritual sensorial y espiritual. Los platos servidos en cuencos con tapa o en vaporeras de bambú consiguen centrar la atención del comensal en los delicados aromas y el control exacto de la temperatura. La clara disposición de la comida en sencillas copas de porcelana delicada deja patente el gusto por el disfrute comedido. La hábil combinación de los elementos de madera y las piezas de porcelana con diseños poco habituales aporta el toque especial.





F R E U D E T E I L E N

In modernen Gesellschaften treten zunehmend Freundschaftsgruppen an die Stelle von Familie und festen Partnerstrukturen. Aber die Sehnsucht nach familiärer Nähe und Nestwärme bleibt und verlagert sich ins Restaurant. Lange Tafeln und das Revival von großzügigen Schüsseln und Platten ermöglichen Geselligkeit, Austausch und geteilte Gaumenfreuden. Family Style Dining heißt das Buzzwort der Gegenwart.

In modern social structures, groups of friends are increasingly supplanting families and rigid relationships. Nevertheless, the longing for the closeness and warmth of the family and home remains and is shifting to the restaurant. Long tables and the revival of generously sized bowls and platters create an ideal setting for conviviality, conversation and shared culinary pleasures. Family Style Dining is the buzzword of the age.

Dans les sociétés modernes, les groupes d'amis tendent à se substituer à la famille et aux relations de couple établies. Malgré tout, la nostalgie de la chaleur familiale et d'un nid douillet demeure et subsiste jusqu'au restaurant. Les grandes tablées et la remise au goût du jour des grands plats et saladiers ressuscitent la convivialité, la communication et les plaisirs du palais partagés. Family Style Dining : le mot du moment qui fait un vrai buzz.

En la actual sociedad, los grupos de amigos ocupan cada vez más el lugar de la familia y de las parejas estables. Pero el anhelo de la cercanía familiar y del calor del hogar permanece y se está trasladando al restaurante. Las mesas largas y la vuelta de los platos y bandejas de gran formato facilitan la convivencia, el intercambio y los placeres culinarios compartidos. El estilo familiar es la expresión de moda de nuestra época.





Wer Essen teilt, kann nach Herzenslust herumprobieren und seine Speisen selber portionieren. Die lässigen TAFELSTERN Bowls und Coupeller aus Noble China geben der Neugierde auf Vielfalt eine schöne Form.

People who share can taste and try dishes to their heart's content and take as much or as little as they like. The informal TAFELSTERN bowls and coup plates in Noble China lend the desire for diversity a wonderful aspect.

Quand on partage son repas, il est possible de goûter à tout et de choisir soi-même ses portions, au gré de ses envies. Les sympathiques bols et coupelles TAFELSTERN en Noble China répondent aux envies de diversité dans une perspective esthétique.

Las personas que comparten pueden probar de aquí y de allá y adaptar sus raciones como les apetezca. Los informales boles y copas TAFELSTERN de porcelana aportan belleza al ansia de diversidad.





L I C E N C E T O C H I L L

Gegessen wird heute an den unterschiedlichsten Plätzen. Auf Dachterrassen, in Lounges, Straßenrestaurants, Bars oder Grills. Beim Food ist erlaubt, was frisch angerichtet schmeckt, und originell präsentiert wird. Da ist fliegender Rollentausch an der Tagesordnung: Zarte Platten eingesetzt als rustikale Servierteller für Steaks, Papier als Unterlage für Pommes und Dips serviert in Mini-Kasserollen.

Today, people eat out at an enormous variety of locations. On rooftop terraces, in lounges, street restaurants, bars and grills. When it comes to food, everything goes – as long as it's fresh, tasty and creatively presented. Switching traditional roles is the order of the day: delicate platters play the role of rustic serving plates for steaks, fries are bedded on paper and dips are served in casseroles en miniature.

De nos jours, on mange dans des endroits tous aussi divers les uns que les autres : terrasses sur toit, lounges, snacks de rue, bars ou grils. Dans ce domaine, tout ce qui a un goût de fraîcheur et qui est présenté avec originalité est permis, et l'échange des rôles est de mise : Des plats élégants font office d'assiettes rustiques pour servir les steaks, les frites reposent sur du papier et les sauces se présentent dans des casseroles miniatures.

Hoy en día podemos comer en los lugares más diversos. En azoteas, salones, restaurantes en la calle, bares y asadores. Cuando se trata de comida, todo vale: siempre que sea fresco, sabroso y se presente de forma original. El intercambio de los papeles tradicionales está a la orden del día: las delicadas bandejas se usan como platos rústicos para la carne, las patatas se sirven sobre papel y las salsas en cacerolas de tamaño «mini».





Feine Gegenspieler der schlanken Platten sind Bowls in BoneWhite und mit Farbdekor. Während die Platten die Speisen auf offener Bühne anbieten, betten die Bowls sie in die kuschelige Enge eines geschützten Körpers aus Porzellan.

Bowls in BoneWhite with coloured decors create fine contrasts to the slender platters. While the platters proffer foods on an open stage, the bowls in fine porcelain hug them tightly in the cosy compactness of their loving embrace.

Au beau milieu d'une déco colorée, les bols BoneWhite sont une jolie réponse contrastante aux plats conçus tout en finesse. Alors que les plats offrent une scène à ciel ouvert aux mets, les bols les enveloppent dans la douce étroitesse protectrice d'un corps en porcelaine.

Los cuencos de color BoneWhite y estampados de color contrastan sutilmente con las esbeltas bandejas. Mientras que las bandejas ofrecen la comida a techo descubierto, los boles la envuelven en la acogedora calidez de su abrazo.





GOURMET 4.0

Auch im Fine Dining Bereich geht es deutlich informeller zu. Viele Chefs setzen eher auf eine authentische Küche und ausgewählte Zutaten als auf komplizierte Rezepturen. Mit ihren locker drapierten Portionen wirkt die Inszenierung wie improvisiert. Das minimalistische Design der filigranen TAFELSTERN Coupeller, Bowls und Gießer macht das Bekenntnis zu erlesener Einfachheit sichtbar.

Today, the realms of Fine Dining have also lost much of their rigid formality. Many chefs today tend to attach more importance to authentic cuisine and choice ingredients rather than complex recipes. The presentation in casually draped portions appears improvised. The minimalist design of the delicate TAFELSTERN coupe plates, bowls and pourers visualise the commitment to elegant simplicity.

Dans le domaine du Fine Dining aussi, la tendance est à l'informel. De nombreux chefs misent davantage sur une cuisine authentique et des produits choisis que sur des recettes compliquées. Avec leurs portions dressées sans prétention, la mise en scène semble relever de l'improvisation. Le design minimaliste des fines et généreuses coupelles, des bols et de la saucière TAFELSTERN permet de visualiser cette profession de foi en faveur d'une élégante simplicité.

El mundo de la gastronomía se torna cada vez más informal. Hoy en día, muchos son los chefs que apuestan por una cocina auténtica e ingredientes selectos, dejando de lado las recetas complicadas. Su atractiva presentación parece casi improvisada. El diseño minimalista de los delicados platos, cuencos y decantadores TAFELSTERN refleja el compromiso con una exquisita sencillez.





Auch der Trend zum Sharing hält Einzug bei internationalen Gourmet- adressen. Bowls, Platten und Teller in unterschiedlichen Formaten laden zum Teilen der Vielfalt an Konsistenzen und Texturen.

The trend towards Sharing is also finding its way into international gourmet temples. The bowls, platters and plates in various formats are an invitation to explore and share the diversity of consistencies and textures.

La tendance du Sharing tient également la distance dans les grands restaurants internationaux. Les bols, plats et assiettes de différents formats invitent à partager la variété des textures et des consistances.

La tendencia de compartir ha llegado también a los grandes templos gastronómicos del mundo. Los boles, las bandejas y los platos en diferentes formatos invitan a compartir la diversidad de consistencias y texturas.





E A T E R Y

Spielen Sie die neuen lässigen Speisetrends mit EATERY! Das vielseitige Repertoire aus feinem Noble China lässt sich mit spannenden Trendartikeln aus unterschiedlichen Materialien ergänzen.

Play a starring role in the new, casual dining trends with EATERY! The enormously variable repertoire of pieces in fine Noble China can be excitingly complemented with trend articles in a variety of materials.

Avec EATERY, reproduisez les tendances décontractées des nouveaux Arts de la table ! La gamme variée en Noble China raffinée peut être complétée par des articles tendance faits dans les matériaux les plus divers.

Juegue con las nuevas tendencias culinarias informales con EATERY! El versátil repertorio de porcelana fina se puede combinar con algunos divertidos y modernos artículos de diferentes materiales.

 Artikel Article Article Artículo	Ltr./fl oz. cm/in	Art.-Nr. Art.-No. art. n° Nº de art.
EATERY		
Gaiwan		
		
Bowl hoch (Chappei) Bowl tall (Chappei) Bol haute (Chappei) Bol alta (Chappei)	9/3.6	1 52 6159 61 000000
Deckel Bowl hoch Lid for bowl tall Couvercle pour bol haute Tapa de bol alta	8/3.1	1 52 6459 61 000000
		
Schälchen / Untere Small bowl / Saucer Petit bol / Soucoupe Bol / Platillo	10/3.9	1 52 5760 61 000000
		
		
Bowl hoch (Arabic Coffee) Bowl tall (Arabic Coffee) Bol haute (Arabic Coffee) Bol alta (Arabic Coffee)	7/2.9	1 52 6157 61 000000
		
Schale (Ramen) Bowl (Ramen) Grand bol (Ramen) Bol Grande (Ramen)	19/7.6	1 52 6119 61 000000
		
Schale Bowl Assiette coupe Plato hondo sin ala	16/6.3	1 52 6116 61 000000
		
Schale mit Deckel Bowl with Lid Grand bol pour Couvercle Bol Grande		
		
Schale (Suppe) Bowl (soup) Assiette coupe (à consommé) Plato hondo sin ala (sopa)	13/5.2	1 52 6113 61 000000
		
Deckel Schale Lid for bowl Couvercle pour assiette coupe Tapa de plato hondo sin ala	12/4.6	1 52 6413 61 000000
		
Stäbchenbank Chop Stick holder Porte-baquettes Appoyo para chopsticks	6,5/2.6	1 52 6206 61 000000
		
Gourmetlöffel Gourmet spoon Cuillère Gourmet Cuchara Gourmet	13/5.2	1 90 6213 11 730284

Noble China



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in
Art.-Nr.
art. n°
Nº de art.



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in
Art.-Nr.
art. n°
Nº de art.

TITEL · COVER



Bowl hoch
Bowl tall
Bol haute
Bol alta

0,30/9.6 1 51 5480



SEITE · PAGE 5

Schale
Flat bowl
Assiette coupe
Plato hondo sin ala

16/6.3 1 51 3166

SEITE · PAGE 3



Schale (Suppe)
Bowl (soup)
Assiette coupe (à consommé)
Plato hondo sin ala (sopa)

13/5.2 1 52 6113



Bowl hoch (Chappei)
Bowl tall (Chappei)
Bol haute (Chappei)
Bol alta (Chappei)

9/3.6 1 52 6159



Deckel Schale
Lid for bowl
Couvercle pour assiette coupe
Tapa de plato hondo sin ala

1 52 6413



Deckel Bowl hoch
Lid for bowl tall
Couvercle pour bol haute
Tapa de bol alta

1 52 6459



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupé
Plato llano coupé

12/4.6 1 51 1212



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760

SEITE · PAGE 4



Schale (Ramen)
Bowl (Ramen)
Grand bol (Ramen)
Bol Grande (Ramen)

19/7.6 1 52 6119



Deckel Bowl hoch
Lid for bowl tall
Couvercle pour bol haute
Tapa de bol alta

8/3.1 1 52 6459



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupé
Plato hondo coupé

23/9.1 1 51 1323



Kompottschale
Fruit dish
Comptoir
Compotera

13/5.2 1 51 3063



Bowl niedrig
Bowl low
Bol basse
Bol baja

0,35/11.8 1 51 6685

SEITE · PAGE 7



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupé
Plato llano coupé

12/4.6 1 51 1212
27/10.6 1 51 1227



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupé
Plato hondo coupé

23/9.1 1 51 1323



Platte Special
Platter Special
Plat Special
Plato Special

19/7.5 51 2619



Milchkanne ohne Hkl.
Creamer no. hdl.
Pot à lait sanse anse
Lechera sin asa

0,05/1.7 1 51 4605



Stäbchenbank
Chop Stick holder
Porte-baquettes
Appoyo para chopsticks

6,5/2.6 1 52 6206



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl.oz.
cm/in

Art.-Nr.
art. n°
Nº de art.



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl.oz.
cm/in

Art.-Nr.
art. n°
Nº de art.

SEITE · PAGE 7


Sauceschälchen
Sauce-boat small
Sauciere petite
Salsera p.manteq.

0,10/3.4 1 51 3810



Bowl nieder
Bowl low
Bol basse
Bol baja

0,08/2.7 1 51 6658



Schale [Ramen]
Bowl [Ramen]
Grand bol [Ramen]
Bol Grande [Ramen]

19/7.6 1 52 6119



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

27/10.6 1 51 1227

SEITE · PAGE 9


Teller flach
Plate flat
Assiette plate
Plato llano

26/10.2 1 51 0026



Schale
Flat bowl
Assiette coupe
Plato hondo sin ala

16/6.3 1 51 3166



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

27/10.6 1 51 1227



Platte oval
Platter oval
Plat ovale
Plato ovalado

38x28/15.0x10.8 1 51 2038



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupe
Plato hondo coupe

23/9.1 1 51 1323



Kompottschale
Fruit dish
Compotier
Compotera

13/5.2 1 51 3063



Platte oval coup
Platter oval coup
Plat ovale coupe
Plato ovalado coupe

45x20/17.8x7.8 1 51 2245



Bowl hoch [Chappei]
Bowl tall [Chappei]
Bol haute [Chappei]
Bol alta [Chappei]

9/3.6 1 52 6159



Kompottschale
Fruit dish
Compotier
Compotera

13/5.2 1 51 3063

SEITE · PAGE 14

Platte oval coup
Platter oval coup
Plat ovale coupe
Plato ovalado coupe

45x20/17.8x7.8 1 51 2245



Bowl nieder
Bowl low
Bol basse
Bol baja

0,35/11.8 1 51 6685



Bowl hoch (Chappei)
Bowl tall (Chappei)
Bol haute (Chappei)
Bol alta (Chappei)

9/3.6 1 52 6159



Bowl hoch
Bowl tall
Bol haute
Bol alta

0,30/9.6 1 51 5480



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

29/11.4 1 51 1229



Schale
Flat bowl
Assiette coupe
Plato hondo sin ala

16/6.3 1 51 3166

Noble China



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in
Art.-Nr.
art. n°
Nº de art.



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in
Art.-Nr.
art. n°
Nº de art.

SEITE · PAGE 15



Schale (Ramen)
Bowl (Ramen)
Grand bol (Ramen)
Bol Grande (Ramen)

19/7.6 1 52 6119



Schale
Flat bowl
Assiette coupe
Plato hondo sin ala

16/6.3 1 51 3166



Platte oval coup
Platter oval coup
Plat ovale coupe
Plato ovalado coupe

45x20/17.8x7.8 1 51 2245

SEITE · PAGE 17



Bowl hoch (Chappei)
Bowl tall (Chappei)
Bol haute (Chappei)
Bol alta (Chappei)

9/3.6 1 52 6159



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

27/10.6 1 51 1227



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupe
Plato hondo coupe

27/10.6 1 51 1327



Kompottschale
Fruit dish
Compotier
Compotera

13/5.2 1 51 3063



Sauceschälchen
Sauce-boat small
Sauciere petite
Salsera p.manteq.

0,10/3.4 1 51 3810



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760



Stäbchenbank
Chop Stick holder
Porte-baquettes
Appoyo para chopsticks

6,5/2.6 1 52 6206

SEITE · PAGE 18/19



Schale (Ramen)
Bowl (Ramen)
Grand bol (Ramen)
Bol Grande (Ramen)

19/7.6 1 52 6119



Platte oval coup
Platter oval coup
Plat ovale coupe
Plato ovalado coupe

45x20/17.8x7.8 1 51 2245



Schale
Flat bowl
Assiette coupe
Plato hondo sin ala

16/6.3 1 51 3166



Platte oval
Platter oval
Plat ovale
Plato ovalado

24x15/9.5x6.0 1 51 2024



Bowl hoch (Chappei)
Bowl tall (Chappei)
Bol haute (Chappei)
Bol alta (Chappei)

9/3.6 1 52 6159



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

27/10.6 1 51 1227



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupe
Plato hondo coupe

27/10.6 1 51 1327



Kompottschale
Fruit dish
Compotier
Compotera

13/5.2 1 51 3063



Sauceschälchen
Sauce-boat small
Sauciere petite
Salsera p.manteq.

0,10/3.4 1 51 3810



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760



Stäbchenbank
Chop Stick holder
Porte-baquettes
Appoyo para chopsticks

6,5/2.6 1 52 6206

Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

12/4.6 1 51 1212



Bowl hoch (Chappei)
Bowl tall (Chappei)
Bol haute (Chappei)
Bol alta (Chappei)

9/3.6 1 52 6159



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

27/10.6 1 51 1227



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupe
Plato hondo coupe

27/10.6 1 51 1327



Kompottschale
Fruit dish
Compotier
Compotera

13/5.2 1 51 3063



Sauceschälchen
Sauce-boat small
Sauciere petite
Salsera p.manteq.

0,10/3.4 1 51 3810

SEITE · PAGE 20



Bowl hoch (Chappei)
Bowl tall (Chappei)
Bol haute (Chappei)
Bol alta (Chappei)

9/3.6 1 52 6159



Schälchen / Untere
Small bowl / Saucer
Petit bol / Soucoupe
Bol / Platillo

10/3.9 1 52 5760



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

27/10.6 1 51 1227



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupe
Plato hondo coupe

27/10.6 1 51 1327



Kompottschale
Fruit dish
Compotier
Compotera

13/5.2 1 51 3063

Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in

Art.-Nr.
art.-nº
Nº de art.

Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in

Art.-Nr.
art.-nº
Nº de art.

SEITE · PAGE 3



Loft Präsenter 36x13 cm
Loft Presenter 36x13 cm

7 42 8903 91 000000

SEITE · PAGE 6



NARA BRAUN/BROWN
Schale flach eckig 9x9 cm
Bowl flat square 9x9 cm

7 01 3209 91 016150



VASE AUF FILZSOCKEL
Vase kleine Öffnung mit Filz
Vase small opening with felt base

7 96 8101 91 000000

SEITE · PAGE 7



Holzteller flach rd. 30 cm
Wooden plate flat rd. 30 cm

7 40 1230 91 000000



NARA BRAUN/BROWN
Platte eckig Relief 30x18cm
Platter rectang. Relief 30x18cm

7 01 2180 91 016150



Bambusdämpfer rd. 15 cm
Bamboo steamer rd. 15 cm

7 43 7601 91 000000



NARA BRAUN/BROWN
Schale flach eckig 9x9 cm
Bowl flat square 9x9 cm

7 01 3209 91 016150



NARA BRAUN/BROWN
Schale flach eckig 9x9 cm
Bowl flat square 9x9 cm

7 01 3209 91 016150



GLAS DOPPELWANDIG
GLASS DOUBLE-WALL
Serviertopf klein 7 cm
Serving-Pot small 7 cm

7 51 7600 91 000000



NARA BRAUN/BROWN
Schale tief eckig 9x9 cm
Bowl deep square 9x9 cm

7 01 3210 91 016150



7 01 1326 91 000593



Brot-Paperbag rd. 18 cm
Bread-Paperbag rd. 18 cm

7 94 7900 91 000000



SEITE · PAGE 11



Steinbowl klein
Stonebowl small

7 32 3400 91 000000



SEITE · PAGE 13



Mini Saucenpfännchen 8 cm
Mini saucepan 8 cm

7 20 7607 91 000000



HAMMERSCHLAGOPTIK
Teller flach rd. 26 cm
Plate flat rd. 26 cm

7 20 1226 91 000000





Druckdekoration
print decoration

BASIC



730340 • Blush Burnt Sugar

360230 • Plum

360190 • Schieferstruktur

320426 • Moor

320271 • Tanakae

360231 • Matrix

DEKORE · DECORS

- Inglesurdekore; spülmaschinenfest
inglaze decorations; dishwasher-proof
- Dekore in unterschiedlichen Stilrichtungen
decorations in different styles
- Dekore nicht auf allen Artikeln erhältlich
decors not available on all articles



UNI Vollfond [innen + außen]
UNI full decoration (surface + bottom)

BASIC



730330 • Pistacchio Green

730336 • White Green matt

730334 • Reseda Green

730338 • Electric Blue

730332 • Black

730380 • Toffee

730381 • Butternut

730382 • Jester Red

730383 • Camel

730384 • Ceylon Yellow

730385 • Lemon Verbena

UNI Vollfond [außen]
UNI full decoration (bottom)

BASIC



730331 • Pistacchio Green

730337 • White Green matt

730335 • Reseda Green

730339 • Electric Blue

730333 • Black

730341 • Little Boy Blue

730342 • Papaya

730343 • Blooming Dahlia

UNI Band
UNI Band

BASIC



816023 • Pistacchio Green

816024 • Black Blue

* Durch Wiedergabe der Farben auf Papier sind Farbabweichungen zum Original möglich!

Due to the limitations of reproducing colours on paper, actual colours may vary slightly from those shown!



TAFELSTERN
professional porcelain



TAFELSTERN · professional porcelain · Eine Marke der BHS tabletop AG · Ludwigsmühle 1 · D-95100 Selb
national: Tel. +49 9287 73 1711 · Fax +49 9287 73 1719 · info@tafelstern.de
international: Tel. +49 9287 73 1700 · Fax +49 9287 73 1739 · export@tafelstern.com
www.tafelstern.de · www.tafelstern.com



WIR GESTALTEN
VERANTWORTUNG
ISO 14001 · ISO 50001
CERTIFIED



SHAPED BY
RESPONSIBILITY
ISO 14001 · ISO 50001
CERTIFIED